

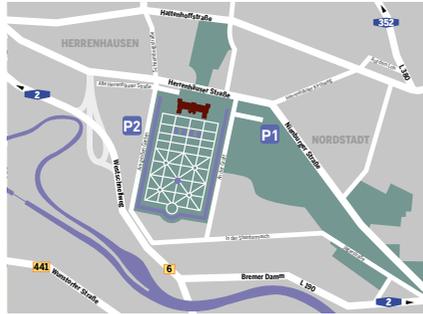
Tagungsort

Schloss Herrenhausen GmbH
Herrenhäuser Straße 5 | 30419 Hannover
Tel.: 0511 763744-0
E-Mail: info@schloss-herrenhausen.de
www.schloss-herrenhausen.de

Anfahrt

Mit dem Auto:
Auf der Nord-Süd-Achse über A7/A352/A2
Auf der Ost-West-Achse über die A2
Ausfahrt Herrenhausen/B6 Richtung Zentrum.

Mit öffentlichen Verkehrsmitteln:
Stadtbahnlinie 4 oder 5
Buslinie 136
bis Haltestelle Herrenhäuser Gärten



Download: www.schloss-herrenhausen.de/fileadmin/redaktion/Datenblaetter/Anfahrt_Schloss_Herrenhausen.pdf

Veranstalter

Projekt „UMBRÜCHE GESTALTEN. Sprachenförderung und -bildung als integrale Bestandteile innovativer Lehramtsausbildung in Niedersachsen.“

Gefördert durch das Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache. Das Mercator-Institut ist ein von der Stiftung Mercator initiiertes und gefördertes Institut der Universität zu Köln.

Gesamtprojektleitung
Prof. Dr. Hiltraud Casper-Hehne, Vizepräsidentin für Internationales, Georg-August-Universität Göttingen

Kontakt

Katharina Franz, M.A.
Wissenschaftliche Koordinatorin
Abteilung Interkulturelle Germanistik
Büro: Zentrale Einrichtung für Lehrerbildung (ZELB)
Waldweg 26, 37073 Göttingen
katharina.franz@phil.uni-goettingen.de

Weitere Informationen zum Projekt sowie zur Veranstaltung: www.sprachen-bilden-niedersachsen.de

UMBRÜCHE GESTALTEN

Sprachenförderung und -bildung als integrale Bestandteile
innovativer Lehramtsausbildung in Niedersachsen

Projektpartner



Kooperationspartner



Förderung



Förderung der Veranstaltung



SPRACHEN
FÖRDERUNG
ALS INTEGRALE
BESTANDTEILE INNOVATIVER
LEHRAMTSAUSBILDUNG
IN NIEDERSACHSEN
UND BILDUNG

UMBRÜCHE GESTALTEN

Sprachenförderung und -bildung als integrale
Bestandteile innovativer Lehramtsausbildung
in Niedersachsen

Abschlussstagung am 2. und 3. Februar 2017
Schloss Herrenhausen in Hannover

2. Februar 2017

12:00	Anmeldung Registration
13:00	Eröffnung und Begrüßung Opening Prof. Dr. Hiltraud Casper-Hehne, Vizepräsidentin der Georg-August-Universität Göttingen, Projektleiterin „Umbrüche gestalten“ Prof. Dr. phil. Elfriede Billmann-Mahecha, Vizepräsidentin für Lehre und Studium der Leibniz Universität Hannover Prof. Dr. Dr. h.c. Wolfgang-Uwe Friedrich, Vorsitzender der Landeshochschulkonferenz Niedersachsen
	Grußworte Welcoming address (Videobotschaft) Frauke Heiligenstadt, Niedersächsische Kultusministerin Andrea Hoops, Staatssekretärin im Niedersächsischen Ministerium für Wissenschaft und Kultur
13:30	Sprachenförderung und Sprachenbildung – das Niedersachsenmodell im internationalen Austausch Vorträge und Statements Lecture and Statements
	What teachers need to know: teaching language and literacy skills Prof. Dr. Catherine Snow (Harvard Graduate School of Education, USA)
	Welches sind Voraussetzungen für eine sprachensitive Schule? Prof. Dr. Rita Franceschini (Freie Universität Bozen, Italien)
	Language Instruction Educational Programs – One Size Does Not Fit All Assoc. Prof. Dr. Martina Nieswandt (University of Massachusetts Amherst, USA)
15:30	Kaffeepause Coffee break
16:00	Statements aus Sicht des Projekts <i>Umbrüche gestalten</i> Lokale Projektleitungen „Umbrüche gestalten“
17:30	Pause Break
18:00	Sprache und Integration
	Sprache(n) und Ungleichheit: Deutschförderung unter den Bedingungen von (Flucht-)Migration Prof. Dr. Argyro Panagiotopoulou (Universität zu Köln) Vortrag anschließend Podiumsdiskussion mit Lecture and panel discussion
	Prof. Dr. Hiltraud Casper-Hehne (Georg-August-Universität Göttingen) Prof. Dr. Julia Gillen (Leibniz Universität Hannover) Aiman A. Mazyek (Vorsitzender Zentralrat der Muslime in Deutschland) Prof. Dr. Argyro Panagiotopoulou (Universität zu Köln)
	Moderation: Dr. Wilhelm Krull, Generalsekretär der VolkswagenStiftung
ab 19:30	Abendessen Dinner

3. Februar 2017

8:30	Anmeldung Registration
9:00	Phasenübergreifende Konzepte und Programme in Niedersachsen Impulsvorträge Short lectures
	Sprachförderung für neu zugewanderte Schülerinnen und Schüler am Beispiel des Deutschen Sprachdiploms der Kultusministerkonferenz – Erste Stufe (DSD I und DSD I PRO) Helen Fürniß (Niedersächsisches Landesinstitut für schulische Qualitätsentwicklung)
	Sprachliche und interkulturelle Bildung im Beratungsangebot der NLSchB Dr. Ina Baumann (Niedersächsische Landesschulbehörde)
	Sprachenförderung und Sprachbildung als notwendige Bausteine der Ausbildung in der zweiten Phase – ein Erfahrungsbericht über erste Schritte am Studienseminar Göttingen LA Gym, Göttingen Anna-Maria Schumann (Studienseminar Göttingen)
10:30	Kaffeepause Coffee break
11:00	Umbrüche gestalten: Impulse aus den Fachdidaktiken, Fachwissenschaften und den Bildungswissenschaften Impulsvorträge Short lectures
	Mathematik – eine spracharme Wortwelt? Prof. Dr. Barbara Schmidt-Thieme (Stiftung Universität Hildesheim)
	Sprache im Geschichtsunterricht – Begriffslernen als Herausforderung Prof. Dr. Michael Sauer (Georg-August-Universität Göttingen)
	Kann man „Haltung“ vermitteln? Zur Rolle der Bildungswissenschaften im Projekt <i>Umbrüche gestalten</i> Prof. Dr. Katja Koch (Technische Universität Braunschweig)
12:00	Mittagspause Lunch
13:00	Didaktische Umsetzung einer integrativen Sprachenförderung und Sprachenbildung
	Parallele Workshops Parallel Workshops

Workshop I	Workshop II	
Sprachbildung im Mathematikunterricht an spracharmen Materialien Prof. Dr. Barbara Schmidt-Thieme (Stiftung Universität Hildesheim)	Förderung von Diagrammkompetenz im sprachsensiblen Biologieunterricht – der Umgang mit unterschiedlichen Visualisierungsformen Dr. Sabina Eggert, Zuzana Münch-Manková (Georg-August-Universität Göttingen)	
Workshop III	Workshop IV	
Sprachsensibilität in der Sozialdidaktik Dr. Anke Karber (Technische Universität Dortmund) Franz Vergöhl (Leuphana Universität Lüneburg)	„Dil bilmek zenginleştirir!“ – Wie wir die Sprachen der Schülerinnen und Schüler im Unterricht nutzen können Saskia Braun, Leyla Kaplan, Stefanie Zahlten (Technische Universität Braunschweig) Dr. Frauke Gruben (Universität Vechta)	
14:00	Transfer Change of venue	
14:15	Parallele Workshops Parallel Workshops	
Workshop I	Workshop II	Workshop III
Einfach chemisch sprechen?! Sprachliche Hürden im Chemieunterricht überwinden Dr. Anne Jäger, Ina Muñoz, Tina Otten, Dr. Bernhard Sieve, My Hanh Vo Thi (Leibniz Universität Hannover)	Nichtlineare Texte am Beispiel von Diagrammen im Fach Geographie – Herausforderungen und Möglichkeiten der sprachlichen Vermittlung Prof. Dr. Miriam Kuckuck (Universität Osnabrück)	Diskursive Fähigkeiten im berufsbezogenen Fachunterricht als Inhalt in der Lehramtsausbildung Monika Urbanik, Juliane Messerschmidt (Georg-August-Universität Göttingen)
15:15	Umbrüche gestalten – interaktive Materialienschau und Kaffeepause Interactive exhibition and Coffee break	
15:45	Ergebnissicherung Presentation of results Prof. Dr. Andrea Bogner (Georg-August-Universität Göttingen)	
16:00	Zukunftsperspektiven in Forschung und Lehre aus Sicht von Hochschule und Schule Podiumsdiskussion mit Panel discussion with Prof. Dr. Michael Becker-Mrotzek (Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache, Universität zu Köln) Michael Brüggemann (Felix-Klein Gymnasium, Göttingen) Dr. Andreas Müller (Niedersächsisches Kultusministerium) Prof. Dr. Barbara Schmidt-Thieme (Stiftung Universität Hildesheim)	
	Moderation: Prof. Dr. Hiltraud Casper-Hehne, Vizepräsidentin Georg-August-Universität Göttingen, Projektleiterin „Umbrüche gestalten“	
17:00	Abschluss der Veranstaltung Closing	